



Distr.: Limited
11 September 2017
Arabic
Original: English

اتفاقية مكافحة التصحر



لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية

الدورة السادسة عشرة

أوردوس، الصين، ٧-١٣ أيلول/سبتمبر ٢٠١٧

البند ٣ من جدول الأعمال

عملية الإبلاغ والاستعراض بموجب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر بغرض إدماج أهداف التنمية المستدامة وغاياتها في عملية تنفيذ الاتفاقية
تحسين إجراءات تبليغ المعلومات، وكذلك نوعية وشكل التقارير التي تقدم إلى مؤتمر الأطراف

تحسين إجراءات تبليغ المعلومات، وكذلك نوعية وشكل التقارير التي تقدم إلى مؤتمر الأطراف

مشروع مقرر مقدم من رئيس لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يشير إلى المادة ٢٦ والفقرة ٢ من المادة ٢٣ من الاتفاقية،

وإذ يشير أيضاً إلى المقرر XX/م-١٣ (المقرر اعتماده في إطار البند ٣(ب) من جدول أعمال مؤتمر الأطراف) ومرفقه الذي يتضمن اختصاصات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية،

وإذ يرى أن عملية تقديم التقارير هي عملية موسعة، تستغرق وقتاً طويلاً وتشمل الكثير من المؤسسات والجهات صاحبة المصلحة على الصعيد الوطني،

وإذ يشير إلى المقررات ٧/م-١٢، و١٥/م-١٢ وXX/م-١٣ (المقرر اعتماده في إطار البند ٢(ب) من جدول أعمال مؤتمر الأطراف)،

١- يطلب إلى أمانة اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر (الاتفاقية) والمؤسسات والمنظمات الأخرى ذات الصلة أن تقدم المزيد من التوجيه وتواصل تدابير بناء القدرات التي تهدف إلى مساعدة الأطراف على الاستفادة بكفاءة من الأعمال التي تضطلع بها المؤسسات المختلفة المعنية بشكل مباشر أو غير مباشر بتوفير البيانات عن فترة الإبلاغ المقبلة



الرجاء إعادة الاستعمال

GE.17-15758(A)



* 1 7 1 5 7 5 8 *

على المستوى الوطني، بما في ذلك التوجيه وتدابير بناء القدرات بشأن النهج المتاحة لإنشاء نظم رصد لتقديم التقارير إلى الاتفاقية من خلال برنامج الدعم العالمي؛

٢- يطلب أيضاً إلى الأمانة أن تنظر في مواصلة تبسيط نماذج الإبلاغ وغيرها من أدوات الإبلاغ لعمليات الإبلاغ المقبلة، بما في ذلك جعل منصة نظام استعراض الأداء وتقييم التنفيذ أكثر ملاءمة للمستخدمين؛

٣- يقرر الموافقة على تقديم التقارير بموجب الاتفاقية مرة كل أربع سنوات كيما تتمكن البلدان بهذه الوتيرة من تقديم معلومات عن الأهداف الاستراتيجية والإطار التنفيذي للاتفاقية للفترة ٢٠١٨-٢٠٣٠ (سيعتمد لاحقاً)؛

٤- يطلب إلى الأمانة أن تزود مكتب لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بملخص أو توليف للمعلومات المقدمة من الأطراف بغية تمكين المكتب من اختيار المواد و/أو المواضيع ذات الاهتمام العام بالنسبة للغرض المذكور في الفقرة ٥ أدناه؛

٥- يدعو مكتب لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية إلى أن يدرج في برنامج عمله اختيار المواد أو المواضيع المختارة للجلسات التفاعلية للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية استناداً إلى المعلومات النوعية المقدمة من الأطراف بشأن إطار تنفيذ الإطار الاستراتيجي للاتفاقية للفترة ٢٠١٨-٢٠٣٠ (سيعتمد لاحقاً)؛

٦- يطلب إلى مكتب لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية أن يخصص في جدول أعمال لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية، بمساعدة من الأمانة والآلية العالمية، حسب الاقتضاء، حيزاً يعطي الفرصة للشركاء في التنمية من أجل تبادل خبراتهم في تنفيذ الاتفاقية و/أو تقديم الدعم من أجل التنفيذ؛

٧- يطلب أيضاً إلى الأمانة والآلية العالمية، ويدعو برنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى تنسيق الدعم المقدم من كل منها على الصعد العالمي والإقليمي والوطني (من خلال برنامج الدعم العالمي الثاني والمشاريع الجامعة) من أجل تقديم دعم محدد الهدف وفي الوقت المناسب لبناء القدرات في مجال الإبلاغ؛

٨- يدرس الحاجة إلى مؤشر محدد بالنسبة للهدف الاستراتيجي المتعلق بالجفاف الوارد في الإطار الاستراتيجي للاتفاقية للفترة ٢٠١٨-٢٠٣٠ (سيعتمد لاحقاً)، ويطلب إلى لجنة العلم والتكنولوجيا أن تقدم المساعدة في الأعمال المتعلقة بإنشاء إطار رصد من هذا القبيل؛

٩- يطلب إلى الأمانة، بوصفها الوكالة الراعية لمؤشر غاية التنمية المستدامة ١٥-٣-١، أن تستخدم المعلومات المقدمة إليها من الأطراف في تقاريرها الوطنية التي لها صلة بتنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ كمساهمة في مجمل عملية المتابعة والاستعراض التي يقودها المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة، وأن تواصل التعاون مع منظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة، والشعبة الإحصائية للأمم المتحدة والمنظمات الأخرى ذات الصلة في تطوير المنهجيات ونهج بناء القدرات من أجل الإبلاغ عن المؤشرات ذات الصلة؛

- ١٠ - يدرس النهج المقترح والجدول الزمني لجولة الإبلاغ المقبلة عن التقدم المحرز في الإطار الاستراتيجي للاتفاقية للفترة ٢٠١٨-٢٠٣٠ (سيتمد لاحقاً)؛
- ١١ - يطلب إلى مؤسسات الاتفاقية أن تستكمل جميع أدوات الإبلاغ اللازمة لعملية الإبلاغ المقبلة التي ستبدأ في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٧.
-